Yleisiä uutisia

UUSI "PALKKASOPIMUS" HIILENKAIVAJILLE

(Jatkoa ensimäiseltä sivulta)

palkanylennys on 10c tonnille ja masiinalla hiilenirroittajille Roslynissä, jossa palkanylennys on 10c lapioitsijoille ja 2½c masiinamiehille.

Koksiuuneilla, metsässä tukipuitten hakkauksessa ja muissa töissä työskenteleville 15 prosentin palkanylennys.

Sopimukseen on liitetty hiilituotannon ylisäännöstelijä Garfieldin, presidentti Wilsonilta saamallaan vallalla vaatima sääntö, joka on voimassa kaikilla hiilikaivannoilla, joilla miehet ovat järjestyneet United Mine Workers liittoon ja määrää se, että jokaista union jäsentä, joka vastoin tämän työsopimuksen sääntöjä ottaa osaa työstä pois pidättäytymiseen on sakotettava $2.00 jokaista päivää kohden jonka asianomainen on työstä pois. Yksityinen kaivosmies ei saa yhtä päivää enempää pois työstä ilman ilmoittamatta työpäällikölle, ettei voi saapua työhön. Sopimukseen on liitetty ehto, että kaivantoyhtiötä sakotetaan $2.00 jokaista päivää ja työmiestä kohden, jonka hän vastoin työsopimusta aletun työsulun taikka muutoin vastoin työsopimusta estää työläiset työnsuorituksesta.

Vielä on sopimuksessa ehto—viimeinen ehto — että palkanylennys ja yleensä koko sopimus ei astu voimaan muutoin kuin, että Yhdysvaltain hallitus myöntää sellaiset hiilen rajahinnat, joitten voimassa ollen ylennetyn palkan maksaminen käy hiilikaivantojen omistajille mahdolliseksi. (Ehto, jonka kaksimielisestä tulkinnasta johtui Illinoisissa hiilenkaivajien lakko).

SOTA-UUTISIA

(Jatkoa ensimäiseltä sivulta)

vain saanut Saksan lisäämään ponnistuksiaan submariinien rakentamisessa. Englannin kauppalaivoja oli upotussodassa menetetty kaksi ja puoli miljoonaa tonnia, jatkoi Gedde. Selitykseksi kysymykseen miksi ei Englanti ollut avustanut Venäjän Itämeren laivastoa Riian-lahdessa, vastasi ministeri, että asiaatuntevissa piireissä oli vastustettu sellaista yritystä Itämerellä olevien miinojen takia.

Brittiläiset Palestinassa.

Virallisesti ilmotetaan, että Palestinassa toimivat brittiläiset joukot ovat valloittaneet raamatullisen Beersheban kaupungin, joka sijaitsee 40 mailia Jerusalemista lounaiseen. 1800 turkkilaista otettiin sotavangiksi.

KURISTUSTOIMENPITEET ITALIASSA

Turino ja Genoa julistettu sotavyöhykkeeseen kuuluvaksi.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Milano, 1 p. marrask. — Roomassa pidetyn ministerikokouksen seurauksena oli, että Turinon, Alexandrian ja Genoan kaupungit ovat julistetut sotavyöhykkeeseen kuuluviksi. Tämän jyrkän menettelyn tarkotuksena on tukahuttaa sosialistinen kiihotustyö, työläisten lakkoutumiset sekä paikallisten sosialististen virkailijain harjottama "saboteesi."

Johtavissa sanomalehdissä on julkaistu Italian sosialistipuolueen yleissihteerin Constantine Lazzarin sotasaboteesiin kehottava kiertokirje, joka on herättänyt pahaa verta. Aikomuksena on ryhtyä oikeudenkäyntiin kirjottajaa vastaan. Sen johdosta onkin Lazzari saanut haasteen saapua Roomaan kuninkaallisen prokuraattorin eteen antamaan selitystä.

Erikoissääntöjä räjähdysaineitten käsittelystä kaivannoilla

Washington, 1 p. marrask. — Francis H. Peabody, johtava hiilikaivantojen omistaja Illinoisissa ja Illinoisin "puolustusneuvoston" puheenjohtaja, jonka sisäasiainministeri Lane on juuri nimittänyt kaivanto-toimiston (bureau) apulais-tirehtööriksi, on selittänyt, että hän vaatii tarkasti käytännössä noudatettavaksi kaikilla kaivannoilla uusia sääntöjä dynamiitin ja muitten räjähdysaineitten säilyttämisen ja kuljettamisen suhteen. Samalla kaivantohallitus tulee valvomaan kaikkia mahdollisia kaivannoilla toimivia "vakooja-liittoja."

YHDYSVALLAT KULUTTAA SUUNNATTOMIA SUMMIA

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Washington, 1 p. marrask. — Yhdysvallat särki kaikki ennätykset rahojen kuluttamisessa viime kuukauden aikana. Menojen yhteissumma lokakuulla on $1,043,925,235.91 verrattuna $86,843,047.54 viime vuoden lokakuulla.

Tilivuoden 1918 neljänä ensimäisenä kuukautena olivat menot yhteensä $3,505,242,612.95. Verrattakoon tätä summaa edellisen vuoden menoihin samalla ajalla, jotka tekivät yhteensä vain $337,054,495.17. Yhdysvallat kuluttaa nykyään yli $34,000,000 päivässä, yli $4,500,000 tunnissa laskettuna "kahdeksan tuntisen työpäivän mukaan."

Ei mikään maa ole milloinkeen kyennyt menettämään noin käsittämättömän suuria summia niin vähässä ajassa.

Montanan kuvernööri pesee käsiään

Helena, 1 p. marrask. — Kuvernööri Stewart lähetti tänään kansallisen hiilihallinnon ylisäännöstelijälle, Garfieldille sähkösanoman, jossa hän protesteeraa Montanassa hiilen rajahinnan kohottamisaikeita vastaan. Sähkösanomassaan kuvernööri sanoo saaneensa tietää, että Montanassa aijotaan ylentää hiilen rajahintaa toistamiseen viikon kuluttua ja lisää, että valtion hiilikaupan tarkastaja Swindlehurst ei ole vielä virallisesti raporteerannut aikaisemmasta hiilenhinnan ylentämisestä, joka oli noin 45 prosenttia (annettiin viikko sitten) ja jonka selitettiin myönnetyn, jotta kaivantojen omistajat voisivat maksaa tyydyttävän palkan sekä saada kohtuullisen voiton pääomalleen, samoin kuin hiilen välittäjätkin. Pitemmälle kuvernööri vakuuttaa, ettei sanottu ylennys ollut ensinkään tarpeellinen ja ettei hän suoraan taikka epäsuoraan tahdo olla sellaiseen osallinen, eikä tahdo siitä kantaa edesvastuuta. Samalla hän uhkaa niin pian kun tulee virallisesti raporteeratuksi uusi hiilen rajahinnan ylennys eroittaa Swindlehurstin toimestaan päättäen uhkauksensa sanoihin: "Olen luullut, että hiilenhinnan säännöstely oli tarkoitettu enemmän suojelemaan hiilen kuluttajia kuin auttamaan hiilikaupan harjoittajia kuluttajilta nylkemään niin paljon kuin heistä voi saada."

Laivarakentajat lakossa Idässä

Boston, Mass., 1 p. marrask. — Yli viisituhatta laivarakennustyöläistä Fore Riverin laivaveistämöllä meni keskiviikkona lakkoon. Miehet vaativat, että yhtiö täyttää ennen tekemänsä lupauksen ja pysyy sopimuksessa, jonka mukaan miehistölle luvattiin sama palkka ja samat työsuhteet kuin hallituksen laivaveistämöillä. Tämäkin yhtiö valmistaa yksinomaan hallituksen urakoita.

Kaikki ammattitaitoiset miehet ovat lakossa. Idässä suunnitellaan laivarakennustyöläisten luokittamista kolmeen palkkaluokkaan siten, että 40 prosenttia miehistä luetaan 1 luokkaan, 35 prosenttia 2 luokkaan ja 25 prosenttia 3 luokkaan.

ANKARA RANGAISTUS VIINATROKAUKSESTA

Marshfield, Ore., 1 p. marrask. — Fred Neime (Niemi?) on täkäläisessä oikeudessa tuomittu luvattomasta väkijuomien myynnistä maksamaan $200 sakkoa ja pidettäväksi 6 kuukautta kauntin vankilassa. Syytetty oli myönyt pullon viinaa $5.00 hinnasta. Hän väitti, että hän oli viinan saanut "lahjaksi," joltakin toiselta henkilöltä, eikä tahtonut sitä itse käyttää, mutta tuomari päätteli ettei se seikka suinkaan olisi rikosta lieventävä.

Öljy-trustille lisää oikeuksia

Topeka, Kansas, 1 p. marrask. — Kansasin valtion ylioikeus on lieventänyt Standard-yhtiötä vastaan annettua injunksionituomiota, jolla aikaisemmin Standard-yhtiö oli kielletty harjoittamasta öljyntuotantoliikettä Kansasin valtiossa. Estetuomion lieventäminen antaa yhtiölle nyt ne oikeudet, jotka siltä on aikaisemmin kielletty pidättäen kuitenkin valtion hallitukselle erinäisiä säännöstely-oikeuksia.

VANGITSEMISIA TULSAN DYNAMIITTIJUTUSSA

Öljy-yhtiöt hallitsevat asevoimin

Tulsa, Okla., 1 p. marrask. — Täällä Carter öljy-yhtiön liikkeenhoitajan asunnon rikkoneen dynamiittiräjähdyksen johdosta on toimitettu vangitsemisia. Yksi räjähdyksen toimeenpanoon osallisuudesta epäilty mies otettiin kiinni aikaisemmin ja lisäksi on nyt vangittu 2. Poliisiviranomaiset ovat kieltäytyneet ilmoittamasta vangittujen nimejä, joten on luultavaa, että lisää vangitsemisia tulee tapahtumaan.

Kaksi sataa viisikymmentä "kotikaartin" jäsentä on vannotettu deputeiksi "ylläpitämään järjestystä" kaupungissa uhkaavien rettelöitten aikana. Täällä on puuhattu suuria työväen kokouksia ja aikonevat "kotikaartin" jäsenet estää kokousten pidon. Öljy-yhtiöitten omaisuuden ympärille on asetettu enemmän aseellisia vahteja.

Norja "myönyt" sokeria takaisin amerikalaisille

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Washington, 1 p. marrask. — Norjan hallitus Yhdysvaltain ja Norjan hallitusten välisissä neuvotteluissa Norjaan Amerikasta tilatun sokerin suhteen on päästy lopulliseen tulokseen ja Yhdysvaltain hallitus on ostanut sokerin sillä hinnalla, jonka norjalaiset ovat amerikalaisille maksaneet. Sokerin viennin Norjaan kielsi presidentti Wilson äskettäin, joten norjalaisten oli pakko luopua tavarasta. Hinta, jonka norjalaiset nyt saavat sokerista on alempi sokerin nykyistä markkinahintaa.

SOTAVEROTUKSET VOIMASSA

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Washington, 1 p. marrask. — Sotaverotusten astuessa voimaan tulee täst'edes postimaksut olemaan 3 senttiä kirjeeltä. Kirjeet, joitten lähettäjä ei muista varustaa tarpeellisilla postimerkeillä lähetetään takaisin lähettäjille, jos kuoreen on lähettäjän osoite merkitty, muussa tapauksessa peritään lisämaksu kirjeen vastaanottajalta.

Samaan aikaan astuvat voimaan useimmat muut sotaverotukset kuten yhden sentin verotus jokaista 10c kohden teatterija huvitilaisuuslipuista; kolmen prosentin verolisäys rautatierahtimaksuissa, 8 prosentin verolisäys matkustuslippujen hinnoissa, 20c vero jokaiselta expressipaketilta, 5c vero sähkösanomilta ja maksettavilta telefoonipuheluilta, useita erillaisia verotuksia tupakkatuotteille, 10 prosentin vero klupien jäsenmaksuista (klupit, joitten jäsenten jäsenmaksut ovat alle $12.00 vuodessa ovat vapaita verotuksesta) ja 8c jokaiselta $100.00 uudelta henkivakuutukselta.

Tuloverot vuoden 1917 tuloista kannetaan ehken ennen tulevan vuoden maaliskuun ensimäistä päivää ja tulee yksinäisiltä miehiltä kannettavaksi $20.00 tuloveroa $1,000 vuosituloista, kun perheellisiltä $2,000 vuosituloista taikka sitä korkeammista. Tulovero on asteittaisesti kohoava. Tuloista hankkivat hallituksen virkailijat selvän joulukuun ajalla tiedustellen siitä pankkien, yksityisten työnteettäjien palkkauslistojen ja muitten mahdollisten lähteitten kautta.

Dynamiittilöytö San Franciscossa

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

San Francisco, 1 p. marrask. — Poliisit ja sotilasviranomaiset ovat alkaneet tutkia kuinka dynamiittia on kuljetettu Californian valtion kansalliskaartin asehuoneeseen täällä, josta se löytyi eilen illalla. Viranomaiset epäilevät, että asehuonetta oli joku yltiöpää aikonut räjäyttää ilmaan. Dynamiittia löytyi 5 puikkoa upseerien huoneesta, jossa eversti Frank Cannon juuri antoi ohjeita 80 alaiselleen upseerille. Upseerit luulevat, että räjähdyksen suunnittelijat aikoivat pamauttaa dynamiitin myöhemmin kun asehuoneella tuli huone täyteen "kaartilaisia" aseharjoituksiin.

Neekerisotilaita tutkittavana

Houstonin mellakkaan osalliset sotaoikeuden edessä.

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 2, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

San Antonio, Tex., 1 p. marrask. — Yhdysvaltain 24:n jalkaväkirykmentin 3:n pataljoonan sotilaista 63 on joutunut täällä tutkittavaksi sotaoikeuden edessä syytettyinä murhanteosta ja kapinoimisesta Houstonin läheisessä Fort Samin harjoitusleirillä. Kuolemanrangaistus, joka hirttoteloituksen taikka ampumisen kautta lakien mukaan odottaa niitä, jotka julistetaan syyllisiksi.

El Pasossa on alkanut myöskin sotaoikeus tutkimaan 75 samaan pataljoonaan kuuluvaa sotilasta, joita vastaan on lievempi syytös, johtuen osanotosta Houstonissa tapahtuneeseen verilöylyyn.

TELEFOONILAKKO

(Viime tiedot.)

San Francisco, 2 p. marrask.—Sähkötyöläiset Pacific Telephone & Telegraph Co:n palveluksessa menevät tänä iltana täällä lakkoon, ellei yhtiö hyväksy siihen mennessä hallituksen välittäjän Verner Z. Reed'in laatimia ehtoja.

Portlandissa ylimääräisessä sähkötyöläisten kokouksessa yksimielisesti päätettiin jatkaa lakkoa siihen saakka, että yhtiö tunnustaa telefoonityttöjen union. Kysymys asetettiin äänestettäväksi sen johdosta, että hallituksen sovittelija Reed oli San Franciscosta lähettämässään sähkösanomassa ilmoittanut, että yhtiön "tulee" tunnustaa telefoonityttöjen union kun täkäläiset telefoonitytöt olisivat edellyttäneet, että sähkösanomassa olisi sanottu, että yhtiö "tunnustaa" union.

Kun eilen illalla, rikkureita, jotka vaihtoivat työvuoroaan keskusasemalla kulkivat yhtiön varaamissa automobiileissa kaduilla huuteli yleisö heille pilkkasanoja. Suurempia rettelöitä ei tapahtunut.

FERNIEN HIILENKAIVAJAT PALANNEET TYÖHÖN

Victoria, B. C., 1 p. marrask. — Kaivantoministeri William Sloan'ille on saapunut Ferniestä tieto, että sikäläisellä hiilikaivannolla noin viikko taaksepäin alkanut työlakko on päättynyt ja kaivosmiehet ovat palanneet työhön. Kaivantomiehet olivat vaatineet yhtiötä noudattamaan eräissä kohdin viime elokuulla tehtyä palkkasopimusta, jota yhtiö ei ollut tarkoin noudattanut. Yhtiön lienee ollut pakko myöntyä lakkolaisille.

KIRJALTAJAT LAKOSSA NEW YORKISSA

Työnteettäjät alkavat oikeusjutun lakkolaisia vastaan.

New York, 1 p. marrask. — Kirjapainoliikkeen harjoittajien liiton taholta on ilmoitettu, että lakossa olevia painokoneen syöttäjiä vastaan tulee nostettavaksi oikeusjuttu lakon tekemisestä työsopimuksen kestäessä. Lakkolaisia vastaan ensin anotaan injunksionituomiota, jossa määrätäisiin painokoneitten syöttäjät palaamaan työhön, taikka union julistamaan lakon lopetetuksi jonka jälestä työnteettäjille annettaisiin tilaisuus häiritsemättä ottaa palvelukseensa uusia painokoneen syöttäjiä. Sen jälestä elleivät lakkolaiset noudata injunksionituomion määräyksiä tulee asia vedettäväksi oikeuteen.

Painokoneen syöttäjien entinen palkkasopimus kestää lokakuun 1 päivään v. 1919. Lakkolaiset siitä huolimatta nyt vaativat $4.00 palkanylennystä viikolle.

YHTIÖ EI HYVÄKSY TELEFOONITYTTÖJEN JÄRJESTÖÄ.

San Francisco, 2 p. marrask. — P. T. & T Co:n isännöitsiä Fullerton on limoittanut, ettei yhtiö hyväksy hallituksen sovittelija Reedin esittämiä ehtoja Yhtiö ei mitenkään tahdo hyväksyä telefoonityttöjen uniota.

MATKUSTAJALAIVA KÄYNYT KARILLA.

San Pedro, 2 p. marrask. — (U. P.) — Tyyneenmeren rannikkokaupunkien välillä matkustajaliikettä välittänyt höyrylaiva matkallaan San Franciscoon ajoi matalikolle San Pedron sataman suulla. Matkustajat saatiin laivasta kuitenkin vaikeuksitta pois laivalta ja laiva on tuotu satamaan.

NÄLÄNHÄTÄ PIETARISSA

Maakunnat haluttomia lähettämään viljaa pääkaupunkiin.

Pietari, 1 p. marrask. — Pietarin kaupunkipäällikkö on julistanut vetoomuksen Pietarin asujamistolle, selittäen, että maakunnat ovat kieltäytyneet myymästä viljaa pääkaupunkiin, jota uhkaa nälänhätä. Päällikkö kehottaa asukkaita pysymään levollisina, koska levottomuudet yhä vain haittaisivat tavarakuljetusta ja jakoa.

Raporttien johdosta, että maksimalistit tulevat järjestämään mielenosotuksia, on sotilaskuvernööri kieltänyt kaikenlaisten kokousten ja mielenosotuskulkueiden järjestämisen.

"Se, joka sairaat parantaa eikä terveillekään pahaa tee"

Seattle, Wash., 1 p. marrask. — Seattlen viinatrokarit avustavat hekin puolestaan Mr. Hooveria, elintarvekontrolleria. Mutta he toimivat välillisesti — niin sanotun viinoja nuuskivan poliisin välityksellä.

Tänään luovutettiin valtion kansallisen puolustuskomitean jäsenelle, Mrs. Winfield R. Smithille $10,000 edestä takavarikoitua leimattua viinaa "sairaaloissa käytettäväksi."

Ensin oli suunnitelmana kaataa tämä makea viina katuojaan poliisikamarin takakujassa, mutta —

"Viina edustaa suuren prosenttimäärän viljaa," sanoi Mrs. Smith tänään, "olisi sulaa tyhmyyttä haaskata Jumalan viljaa."

SAKSALAINEN OLI VÄHÄLLÄ TULLA LYNCHATUKSI.

Omaha, 1 p. marrask. — Union Pacific yhtiön palveluksessa ollut saksalainen Gus Stein oli lähellä tulla lynchatuksi epäiltynä Saksan vakoojaksi. Poliisi ehti paikalle juuri kuin joukko rautatieyhtiön palveluksessa olevia miehiä valmistautuivat hirttämään Steiniä. Stein vangittiin ja jätettiin hallituksen viranomaisten huostaan. Hän väittää, ettei hän ole Saksan hallituksen palveluksessa ollut pitkiin aikoihin, joskin on joskus ennemmin ollut.

2000 teki lakon lentoharjotusleirillä

(True translation filed with the Postmaster at Astoria, Oregon, November 1, 1917, as required by the Act of Congress October 15th, 1917.)

Houston, Tex., 1 p. marrask.—Kaksituhatta työmiestä Ellingtonin lentoharjotusleirillä teki lakon tänään vaatien 25 senttiä palkanylennystä päivää kohden. Miehet ovat kaikki ammatittomia miehiä, jotka vaativat $3.00 päivältä.

KANSANKIRJEITÄ

WASHINGTON

ABERDEEN.

"Kirkon vihollinen", Eino Leinon kirjottama kolmi-näytöksinen kappale, esitetään ensi sunnuntaina marrask. 4 p:nä Aberdeenin S. S. K. haalilla. Kappale on jännittävä yhteiskunnallinen näytelmä ja on sen harjottelemiseen uhrattu tavallista enemmän aikaa ja työtä, joten on varma, että se tullaan esittämään yhtä huolellisesti ja täydellisesti kuin "Pappi pulassakin", jonka esitys todella oli hämmästyttävän hyvä ja eheä. Saapukaa siis kansalaiset taasenkin haalille lukuisasti! Grays Harborin S. S. Näyttämön johto on nykyisin pontevissa ja harjaantuneissa käsissä, josta syystä täällä viimeksi esitetyt kolme suurempaa kappaletta: "Villit vuoret", "Valapatto" ja "Pappi pulassa" ovatkin saaneet kaikkien katsojien jakamattoman tunnustuksen ja ihailun osakseen. Yhteisnäytös, joka useastakin tahtoo meikäläisillä näyttämöillä mennä kuinka sattuu, oli esim. viimeisesä kappaleessa ("Pappi pulassa") niin mestarillinen että olisi luullut näyttelijäimme olevan aivan ammattitaiteilijoita.

Kuten sanottu, on haalillamme ensi sunnuntai-iltana paljon kuulemista ja näkemistä!

Toverin arvostelu. Osastomme viime kokouksessa m.m. juteltiin siitä nykyisestä kaksikielisestä Toverista. Päätöksenä lausuttiin, että se sellaisena meitä hyvin miellyttää, eikä meillä ole mitään sen johdosta muistuttamista. Useat toverit ovat sitä antaneet englanninkielistenkin "maistella" ja ovat saaneet kiitokset sieltäkin päin.

Lakko-tanssit Butten mainarien hyväksi tuottivat puhtaaksi vähän yli $20.00. Rahat lähetettiin perille S. S. Järjestön keskusviraston kautta. Tanssit hommasi Aberdeenin S. S. K. ompeluseura.

Tov. K. Pelto, Canadasta, on saapunut paikkakunnalle, alkanut töihin ja tullut osastoomme.

Unionmies.

ONKO KUVATAULUNNE KEHYKSIÄ VAILLA?

Laitamme ne teille kehyksiin valintanne mukaan. Jättäkää tilauksenne

TOVERIN KIRJAKAUPPAAN

Meillä on myös valikoima valmiiksi kehystettyjä kuvatauluja myytävänä.

Ft. Braggin ilmotukset

A. POLLYN
Räätälliliike Fort Braggissa
334 Main Street. Puhelin 612
Miesten pukujen hinta 17 dollarista ylospain. Puhdistus- ja prässaystyöt otetaan vastaan ja säilytetaan pitemman ajan.

Hyväri & Karjamäki
myyvat ensiluokan
Ruokatavaraa ja Tupakkaa
Redwood ave. ja Harrison katujen kulmassa.
Puhelin 772. Fort Bragg, Cal.

KOSKEN VELJEKSET
myyvät vaatteita, kenkiä ja ruokatavaraa sopuhinnoilla.
Franklin ja Redwood Aven. kulmassa
Fort Bragg, California

BAUMIN APTEEKKI
on paras rohdoskauppa San Franciscosta pohjoiseen. Lähettäkää meille tilaukset kirjeellisesti omalla kielellänne. Pikainen vaikutus taataan.
Fort Bragg, Cal.

KAHVILA
NIIKA TIKKANEN
on auki päivällä ja yöllä.
McPherson & Redwood Ave. kulmassa, Fort Bragg, Cal.

Suomalaiset Huom!
F. O. HYVÄRI
te, jotka nälissänne olette tulkaa minun tyköni ja minä ruokin
Cor. Redwood ave & Harrison st.
FORT BRAGG, CAL.

MANDI BLOMSTERIN
KAHVILA
on ainoa, joka ilmoittaa Toverissa Auki yöllä ja päivällä. Redwood Ave.
FORT BRAGG, CAL.

D. Brandon, W. Mahlman, L. Brandon
Main & Laurel katujen kulmassa
Fort Bragg, Cal.
THE B. M. B. MEAT MARKET
Myy lihaa, ruokatavaraa, heinia, viljaa ja elaineen rehua. Kaikki lihat säilytetaan kylmässä säilytyshuoneessa Pyydamme sulkeutua suosioonne.

Kansalaiset Huom.!
P. O. HARDELL,
myy Hattuja, Kenkiä, Pukuja ja Pukukankaita miehille ja naisille.
Franklin ja Laurel katujen kulmassa.
Fort Bragg, Cal.

Fort Bragg Hdw. & Plumbing
Myopi maaleja ja rakennustarpeita tehdään peltisepän tyota. Putkien asetus erikoisalamme. Hinnat kohtuulliset. Tarkastus vapaa.
LEE PESOLA, omistaja
Tel. 773, P. O. Box 79, Fort Bragg, Cal.

ISAAC GRANHOLM
MIESTEN TAVAROITA: VAATTEITA, HATTUJA JA KENKIÄ
FORT BRAGG, CAL.

REX TEATTERI
Franklin kadulla
Parhaat elävätkuvat
Uudet kuvat joka päivä.
'Matinee' sunnuntaisin klo 2 jpp.

HIEROJA
Mrs. Wäinö Lehto antaa hierontaa ja alkohooli-kylpyjä, Harryson St., 4:s talo etelään Fort Bragg hotellista. FORT BRAGG, CAL.

Mikä on meidän jokapäiväinen leipämme?
Se on leipä, jota saadaan
LOG CABIN LEIPOMOSTA
PETERS & WIDNES, omistajat.
Puhelin 192. Eureka, Cal.

FORT BRAGG
BAKERY
Tuoretta leipää ja keekiä saatavana joka päivä. — Tilaukset haaleihin y. m. täytetään huolellisesti.
ERIKOISALA:
Näkkileivät ja korput.
Hinnat kohtuulliset.
FORT BRAGG BAKERY
J. B. BARTH, uusi omist.
Phone 1372 — — 136 Laurel St.

J. G. RINNE'N
uusi automaattinen höyrysauna
KAKARAVAARALLA
on yleisön käytettävänä keskiviikko-, perjantai- ja lauantai-iltapäivisin klo 2:sta—12.
FORT BRAGG, CALIFORNIA

RÄÄTÄLI I. HIIBACKA
valmistaa naisten ja miesten vaatteita kohtuuhinnoilla. Vanhat myös silitetään.
110 K. Street
ROCK SPRINGS, WYOMING

D. P. ANDERSON & CO.
Ruoktavarakaupasta
saatte ensiluokan tavaraa kohtuullisella hinnalla.
Omistajat Anderson ja Elonen.
California ja Cendar Sts. kulmassa
Telefooni 626
Eureka, California

Tri Constantin J. Lapidewsky
Lääkäri ja kirurgi
Tunnit 10—12 e.p.p. ja 3—6 j.p.p.
Sunnuntaisin sopimuks. mukaan.
509 Lyon Bldg. — 607 Third Ave.
Asunto: 2714 W. Hayes St.
Puhelin: Queen Anne 4472. Toimistopuhelin: Elliott 1336.
SEATTLE, WASH.

Kannattakaa niitä liikkeitä, jotka ilmoittavat Toverissa.

WHITESIDE UNDERTAKING CO.
HAUTAANTOIMITTAJAT
Telefooni 136-364. — Hoquiamin osote: 420 K St. Telefooni 136.
Aberdeenin osote: 109-111 E. 2nd.

PARANTUKAA
luonnon avulla

Kiinalaiset luonnon-kasvis-kotiparannus keinot parantavat onnistuneesti reumatismia, munuais-, vatsa-, veri- ja rakkotauteja, heikkoutta, naisten tauteja ja monia muita miesten ja naisten tauteja.
M. HEE WO CHINESE MEDICINE COMPANY
208 James St., Seattle, Washington,
Perustettu vuonna 1903.

Täten saan tiedoksi antaa, että kuolema kutsui pois luotani rakkaan mieheni
Axel Lehtinen
Hän kuoli N. C. Hospitaalissa, Eurekassa, Cal., 19 p. lokakuuta 1917. Vainaja on syntynyt Uudessakaupungissa, Suomessa, 15 p:nä huhtikuuta 1882 ja oli kuollessaan 35 v. 6 kk. 4 p. vanha. Häntä jäin minä ikävällä kaipaamaan kolmen lapsen kanssa ja yksi veli tässä maassa ja veli ja sisko Suomessa.
JOHANNA LEHTINEN.
Toverini rakkahan tuoni vei mun rinnalta', säälinyt ei ikävääni, ei kohtaloa lasteni.

Koko vuosik. $1.50
Tossu
ilmestyy säännöllisesti 12-sivuisena, ollen siis suurin suomalainen pilalehti koko maailmassa. Osote näin:
LAPATOSSU,
Box 553. Superior, Wis.

Jos olette
Kipeä
Pyytäkää VAPA LÄÄKE KIRJA No: 8,
Jossa yli 25 erilaista miesten ja naisten tautia on selitetty, sekä täydellinen luettelo suomalaisista lääkkeista. Lähettäkää taudin nimi eli taudin oireet ja me esitämme teille mikä lääke olisi tilattava, lääkkeen hinnan y. m.
(Lääkkeet eivät ole patenttilääkkeitä vaan tosi suomalaisia lääkkeitä.)
(Tämän kirjan saatte vapaasti, ja pitäisi olla jokasen suomalisen kodissa, sillä ette tiedä, koska tarvitsette sitä.....Varokaa humbuuki lääkkeitä ja humbuuki tohtoria.....
—Lignell'in Apteeki on suurin—
—suom. Apteeki Yhdysvalloissa—
P. A. LIGNELL CO., Superior, Wis.